

**18 січня, 2026**  
**Неділя Закхея**

**НЕДІЛЯ, 1/18** **9:00 am** Божественна Літургія (English) за всіх парафіян  
**10:30 am** Божественна Літургія (Ukrainian) в особливому наміренні  
**ПОНЕДІЛОК, 1/19** **7:30 am** Божественна Літургія в особливому наміренні  
**СЕРЕДА, 1/21** **6:15 pm** Божественна Літургія в особливому наміренні  
**П'ЯТНИЦЯ, 1/23** **7:30 am** Божественна Літургія в особливому наміренні  
**СУБОТА, 1/24** **4:00 pm** Типіка  
**НЕДІЛЯ, 1/25** **9:00 am** Божественна Літургія (English) за всіх парафіян  
**10:30 am** Божественна Літургія в особливому наміренні

### Оголошення

#### 1-Загальниця

Згідно з традицією та правилами нашої Церкви, у п'ятницю між **неділею митаря і фарисея та неділею блудного сина** не постять.

Церква навмисно відкладає піст на цей тиждень, щоб нагадати нам, що покаяння починається з смирення, а не лише з зовнішніх практик. Так само, як митник був виправданий своїм смиреним серцем, ми спочатку покликані до внутрішнього навернення, перш ніж взяти на себе дисципліну посту, готуючись до Великого посту.

#### 2-Служба Прощення

Згідно з традицією нашої церкви, у неділю перед Великим постом ми зазвичай проводимо спеціальну службу «Прощення». Тому **15 лютого** після Божественної Літургії ми проведемо цю службу «Прощення».

#### Неділя Закхея – перший крок до покаяння

Неділя Закхея знаменує початок нашої духовної підготовки до Великого посту. В Євангелії ми зустрічаємо Закхея, митника, який був багатим, могутнім і глибоко ненависним, але внутрішньо неспокійним і шукаючим. Незважаючи на невеликий зріст, він виявляє велику рішучість, піднімаючись на дерево, щоб просто побачити Ісуса.

Дія Закхея виявляє перший крок до покаяння: бажання побачити Христа. Він готовий подолати сором і суспільний осуд, щоб наблизитися до Господа. Коли Ісус бачить його, Він називає Закхея по імені і вирішує залишитися в його домі. Ця особиста зустріч перетворює серце Закхея.

Справжнє покаяння завжди є чимось більшим, ніж слова. Закхей відповідає конкретними змінами — він віддає половину свого майна бідним і повертає вчетверо те, що взяв несправедливо. Тоді Христос проголошує, що спасіння прийшло до його дому, нагадуючи нам, що Боже милосердя дається тим, хто готовий змінити своє життя.

Неділя Закхея запрошує кожного з нас замислитися над своїм духовним станом напередодні Великого посту. Які натовпи, звички чи страхи заважають нам чітко бачити

Христа? Як і Закхей, ми покликані зробити перший смиренний крок, прийняти Христа у своє життя і дозволити Його милосердю вести нас до покаяння і оновлення.

#### Роздуми: Наші святі отці Афанасій (†373) і Кирило (†444), архієпископи Олександрії

Церква вшановує пам'ять святих Афанасія (†373) та Кирила (†444) — двох великих архієпископів Олександрії, які захищали істину християнської віри у вирішальні моменти історії Церкви. Їхнє життя нагадує нам, що те, у що вірить Церква про Ісуса Христа, не є абстрактною дискусією, а є основою нашого спасіння.

*Святий Афанасій: захисник божественності Христа*

Святий Афанасій особливо пам'ятається за своє непохитне свідчення віри, визнаної на Першому Вселенському Соборі в Нікеї (325). У час, коли багато хто заперечував повну божественність Христа, Афанасій твердо стверджував, що Син є істинно Богом. Він зазнав інтенсивного опору і неодноразового вигнання, бо не хотів йти на компроміс щодо істини, що тільки повністю божественний Спаситель може істинно викупити і відновити людство.

*Святий Кирило: охоронець таємниці Втілення*

Святий Кирило найбільш відомий своїм лідерством у захисті істинного вчення про Христа на Ефеському соборі (431 р.). Він відстоював визнання Церквою Діви Марії Богородицею — «Божий Носителькою» — не як простий титул, а як захист самого Євангелія: Той, хто народився від Марії, є істинно Богом, Словом, що стало тілом. Захищаючи це, Кирило зберіг віру Церкви в єдиного Господа Ісуса Христа, повністю Бога і повністю людину.

*Що їхнє свідчення вчить нас сьогодні*

Атанасій і Кирило показують нам, що істина і любов повинні залишатися єдиними. Вони захищали доктрину не заради суперечок, а для того, щоб вірні могли правильно пізнати і поклонятися Христу — і бути спасеними. Їхня мужність закликає нас жити з такою ж ясністю віри, особливо в часи, коли світ тисне на нас, щоб ми ставилися до істини як до чогось, про що можна домовлятися.

Вшановуючи цих святих отців, ми покликані відновлювати свою віру в Христа і твердо триматися віри, переданої нам — віри, яка приносить світло, зцілення і єдність.

*Молитва*

Господи Ісусе Христе, через молитви Твоїх святих отців Афанасія і Кирила, зміцни нас, щоб ми сміливо сповідували Тебе, жили в смиренні і залишалися вірними Твоїй Церкві в усіх випробуваннях. Амінь.

#### ДЯКУЄМО ЗА ВАШУ ЖЕРТОВНІСТЬ

**Недільна збірка коштів** за 1/11/26 конвертах - \$641, анонімні пожертви - \$218,  
свічки - \$38  
**Щотижневий бюджет - \$1500, прихід - \$897**

Support Mother of God  
Ukrainian Catholic Church



**Protection of the Mother of God**  
**Ukrainian Catholic Church**  
Byzantine Rite  
2880 Highway 138 NE  
Conyers, GA 30013

Священик Володимир Петриця

Emergency phone 224-400-0558

Email: [parish@mogchurch.com](mailto:parish@mogchurch.com)

Website: [www.mogchurch.com](http://www.mogchurch.com)

**Сповідь перед або після Божественною Літургією, або за домовленістю у визначений час.** Сповідатися рекомендується принаймі щомісяця. Благодать, отримана на сповіді, відновляє наші відносини із Богом, якщо ми справді маємо жаль за свої гріхи та обіцяємо поправитися.

*Будь ласка, пам'ятайте вашу парафію та Українську Католицьку Єпархію святого Йосафата в Пармі, в своєму заповіті.*